

## **DAROVACIA ZMLUVA**

*uzatvorená podľa § 628 a nasl. Občianskeho zákonníka v platnom znení*

Obchodné meno: **TIPOS, národná lotériová spoločnosť, a. s.**  
Sídlo: Brečtanová 1, 830 07 Bratislava  
IČO: 31 340 822  
DIČ: 2020341455 IČ DPH: SK2020341455  
zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sa, vložka číslo 499/B  
konajúca prostredníctvom: Ing. Ján Barczy, predseda predstavenstva a  
Ing. Katarína Melasová, podpredsedníčka predstavenstva  
(ďalej aj len ako "TIPOS" alebo "spoločnosť TIPOS" v príslušnom gramatickom tvare)

a

Obchodné meno/názov: **Združenie Detského folklórneho súboru Klnka**  
Sídlo: Ul. kpt. Rašu 10, 841 02 Bratislava  
IČO: 31 799 795  
DIČ: 2021521282  
registrácia: Ministerstvo vnútra SR, pod č. VVS/1-900/90-15432  
zo dňa 23.6.1999  
konajúca prostredníctvom: Mgr. art. Peter Saňka, predseda

(ďalej aj len ako "OBDAROVANÝ" v príslušnom gramatickom tvare)

(TIPOS a OBDAROVANÝ ďalej aj len ako "Zmluvné strany" alebo jednotlivu "Zmluvná strana" v príslušnom gramatickom tvare)

Keďže

- A. TIPOS má záujem prispieť na oslavy 40. výročia Detského folklórneho súboru Klnka, ktorý pôsobí na umeleckej scéne už od roku 1978. Je známy výrazným interpretačným prejavom založeným na precíznej technike oživenej spontánnou hravosťou jej členov – detí a mládeže vo veku od 4 do 18 rokov. Dar bude použitý na náklady spojené s organizáciou a zabezpečením osláv výročia.
- B. OBDAROVANÝ je občianske združenie pôsobiace v oblasti folklórneho spevu a tanca. Snahou obdarovaného je pokračovať v odovzdávaní ľudových tradícií deťom a mládeži a zároveň motivovať svojich členov vytváraním príležitostí cestovať na rôzne domáce i zahraničné festivaly. Jeho repertoár je postavený na tancoch a spevoch rázovitých regiónov Slovenska a na scénických obrazoch tvoriacich prierez tradíciami, zvykmi a obradmi obyvateľov slovenského vidieka počas roka.

S ohľadom na vyššie uvedené skutočnosti sa Zmluvné strany nižšie uvedeného dňa, mesiaca a roka dohodli v súlade s § 628 Občianskeho zákonníka na tejto Darovacej zmluve (ďalej aj len ako "Zmluva" v príslušnom gramatickom tvare):

## **ČLÁNOK 1 PREDMET ZMLUVY**

- 1.1 Predmetom tejto Zmluvy je bezplatné prenechanie sumy **30 000 EUR** (slovom: tridsaťtisíc eur) (ďalej aj len ako "Dar") za účelom podpory materiálneho a technického zabezpečenia osláv 40. Výročia vzniku detského folklórneho súboru Klnka. Dar bude použitý na prípravu reprezentatívneho programu tohto podujatia, realizáciu nových ľudových krojov, špecializovanej tanečnej obuvi pre folklór, ako sú krpce, čižmy, tréningová obuv, scénická a hudobná realizácia pre kompletný nový program, propagačné a reklamné materiály a predmety.
- 1.2 TIPOS sa zaväzuje bezodplatne poskytnúť **OBDAROVANÉMU Dar** a **OBDAROVANÝ Dar** (prísľub poskytnutia Daru) prijíma.
- 1.3 Dar sa považuje podľa tejto Zmluvy za poskytnutý dňom poukázania finančných prostriedkov určených podľa bodu 1.1. tejto Zmluvy na nasledovný účet **OBDAROVANÉHO: SK36 1100 0000 0026 2770 0077**. **OBDAROVANÝ** vyhlasuje a zaručuje sa, že vyššie uvedený bankový účet je zriadený príslušnou bankou v jeho prospech ako klienta banky.

## **ČLÁNOK 2 PREUKÁZANIE POUŽITIA DARU**

- 2.1 **OBDAROVANÝ** je povinný preukázať použitie Daru na stanovený účel (bod 1.1 tejto Zmluvy) a to najneskôr do **31.1.2018**. Za preukázanie poskytnutia Daru sa považuje predloženie dokladov spoločnosti TIPOS preukazujúcich použitie Daru v súlade so stanoveným účelom.
- 2.2 Spoločnosť TIPOS je oprávnená vykonať vhodným spôsobom kontrolu použitia Daru na stanovený účel; **OBDAROVANÝ** je povinný poskytnúť spoločnosti TIPOS za týmto účelom bezodkladne a bezodplatne požadovanú súčinnosť.
- 2.3 V prípade porušenia povinnosti určenej v bode 2.1 alebo v prípade použitia Daru na iný ako stanovený účel alebo v prípade porušenia povinnosti určenej v bode 2.2 je **OBDAROVANÝ** povinný na základe písomnej výzvy spoločnosti TIPOS vrátiť spoločnosti TIPOS Dar, a to najneskôr do 3 (troch) kalendárnych dní odo dňa doručenia takejto výzvy.
- 2.4 Darca je oprávnený žiadať vrátenie Daru aj v prípade, ak správanie **OBDAROVANÉHO**, s ohľadom na všetky okolnosti konkrétneho prípadu, možno kvalifikovať ako hrubé porušenie dobrých mravov, najmä ak ide o porušenie značnej intenzity alebo o porušovanie sústavné.
- 2.5 V prípade použitia Daru na iný ako stanovený účel a/alebo v prípade nepreukázania použitia Daru na stanovený účel nemá **OBDAROVANÝ** nárok na poskytnutie akéhokoľvek iného daru zo strany spoločnosti TIPOS. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností, TIPOS sa touto Zmluvou nezaväzuje k poskytnutiu iného daru ako je dar vymedzený touto Zmluvou.

## **ČLÁNOK 3 OSOBITNÉ USTANOVENIA**

- 3.1 **OBDAROVANÝ** súhlasí, aby spoločnosť TIPOS informovala o poskytnutí Daru akýmkoľvek vhodným spôsobom.

- 3.2 OBDAROVANÝ bezodkladne zabezpečí, aby spoločnosť TIPOS mala právo natáčať alebo akýmkoľvek iným spôsobom zdokumentovať proces odovzdania Daru OBDAROVANÉMU ako aj použitie Daru; za týmto účelom OBDAROVANÝ umožní spoločnosti TIPOS a spoločnosťou TIPOS určeným osobám, najmä, nie však výlučne televíznemu štábu spoločnosti TIPOS, resp. televíznemu štábu určenému spoločnosťou TIPOS ako aj súvisiacim pomocným osobám, účasť na príprave a realizácii odovzdania Daru ako aj použitia Daru a to za účelom vyhotovenia reportáže alebo iného audiovizuálneho diela. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností platí, že spoločnosť TIPOS je oprávnená takúto reportáž alebo iné audiovizuálne dielo šíriť prostredníctvom programovej služby TIPOS.TV ako aj prostredníctvom tretích osôb.
- 3.3 OBDAROVANÝ touto Zmluvou súčasne udeľuje spoločnosti TIPOS nepodmienený a časovo neobmedzený súhlas na vyhotovenie svojej podobizne, obrazových snímkov ako aj obrazových, zvukových ako aj obrazovo-zvukových záznamov, ktoré majú byť použité v rámci reportáže alebo iného audiovizuálneho diela vyhotoveného podľa predchádzajúceho bodu alebo akýmkoľvek iným spôsobom pre potreby spoločnosti TIPOS a to aj verejne. Ak je OBDAROVANÝ právnickou osobou alebo ak má byť Dar použitý v prospech inej fyzickej osoby ako je OBDAROVANÝ, súhlasy podľa predchádzajúcej vety sa vzťahujú na fyzické osoby, v prospech ktorých má byť Dar použitý a OBDAROVANÝ je povinný takúto nepodmienený a časovo neobmedzený súhlas týchto fyzických osôb zabezpečiť na svoje náklady.
- 3.4 Zmluvné strany sú povinné poskytnúť si vzájomne všetku súčinnosť potrebnú na prezentáciu spoločnosti TIPOS ako darcu.
- 3.5 OBDAROVANÝ vyhlasuje a zaručuje sa, že vysporiada riadne a včas všetky a akékoľvek budúce peňažné a nepeňažné záväzky voči akejkoľvek a každej tretej osobe, týkajúce sa alebo spojené s právami poskytnutými spoločnosti TIPOS na základe tohto článku.
- 3.6 OBDAROVANÝ sa zaväzuje odškodniť spoločnosť TIPOS v prípade, ak spoločnosť TIPOS bude zaviazaná uhradiť akejkoľvek tretej osobe akúkoľvek škodu, bezdôvodné obohatenie, náhradu, kompenzáciu, zmluvnú pokutu alebo inú sankciu, ktorej dôvod spočíval v nevysporiadaní akýchkoľvek práv tretích osôb podľa tohto článku, pričom spoločnosť TIPOS tento sľub odškodnenia prijíma.
- 3.7 Ak je OBDAROVANÝ fyzickou osobou, OBDAROVANÝ súčasne vyhlasuje, že
- 3.7.1 je poučený o právach a povinnostiach vyplývajúcich zo zákona č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej aj len ako “*Zákon o ochrane osobných údajov*“ v príslušnom gramatickom tvare);
- 3.7.2 je oboznámený s informáciami podľa § 15 Zákona o ochrane osobných údajov;
- 3.7.3 udeľuje podľa § 11 ods. 1 a 4 a § 12 ods. 1 a 2 Zákona o ochrane osobných údajov spoločnosti TIPOS súhlas na spracúvanie osobných údajov uvedených v tejto Zmluve (ďalej aj len ako “*Osobné údaje*“ v príslušnom gramatickom tvare) ako aj súhlas podľa § 15 ods. 6 Zákona o ochrane osobných údajov na vyhotovenie kópie z identifikačného dokladu za týmto účelom. Účelom spracúvania poskytnutých Osobných údajov je výkon práv a plnenie povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy, a to na nevyhnutnú dobu.
- 3.8. Ak je OBDAROVANÝ právnickou osobou, OBDAROVANÝ súčasne vyhlasuje, že zabezpečil súhlasy dotknutých fyzických osôb na spracovanie Osobných údajov spoločnosťou TIPOS podľa Zákona o ochrane osobných údajov, ak je to pre účely plnenia tejto Zmluvy nevyhnutné.

#### ČLÁNOK 4 SPOLOČNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 4.1 Táto Zmluva sa stáva platnou dňom jej podpisu oboma Zmluvnými stranami a účinnou dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
- 4.2 V tejto Zmluve je zahrnutá celá dohoda medzi spoločnosťou TIPOS a OBDAROVANÝM, týkajúca sa predmetu tejto Zmluvy. Zmluva nahrádza akékoľvek doterajšie ponuky, korešpondenciu a vyrozumenia uskutočnené medzi Zmluvnými stranami, či už v písomnej alebo ústnej podobe.
- 4.3 OBDAROVANÝ súhlasí s akýmkoľvek zverejnením tejto Zmluvy spôsobom určeným spoločnosťou TIPOS.
- 4.4 Zmluvné strany vyhlasujú, že osoby, ktoré za nich túto Zmluvu podpisujú, sú plne oprávnené a spôsobilé na takéto konanie, ktoré platne a účinne zaväzuje tú Zmluvnú stranu, za ktorú tieto osoby konajú.
- 4.5 Zmluvné strany vyhlasujú, že táto Zmluva je uzatvorená v súlade s právnym poriadkom Slovenskej republiky a žiadna jej časť neporušuje žiadne práva a oprávnené záujmy tretích osôb.
- 4.6 Táto Zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach. Každá zo Zmluvných strán obdrží po dvoch vyhotoveniach.
- 4.7 Túto Zmluvu je možné meniť a/alebo dopĺňať výlučne iba v písomnej podobe, a to vo forme dodatkov odsúhlasených oboma Zmluvnými stranami.
- 4.8 Každé ustanovenie tejto Zmluvy sa, pokiaľ je to možné, interpretuje tak, že je účinné a platné podľa platných právnych predpisov. Pokiaľ by však niektoré ustanovenie tejto Zmluvy bolo podľa platných právnych predpisov nevyhnutelné alebo neplatné, bude neúčinné iba v rozsahu tejto nevyhnutelnosti alebo neplatnosti a ostatné ustanovenia tejto Zmluvy budú i naďalej záväzné a v plnom rozsahu platné a účinné. V prípade takejto nevyhnutelnosti alebo neplatnosti budú Zmluvné strany v dobrej viere rokovať, aby sa dohodli na zmenách alebo doplnkoch tejto Zmluvy, ktoré sú potrebné na realizáciu jej zámerov z hľadiska tejto nevyhnutelnosti alebo neplatnosti.
- 4.9 Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto Zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a vyhlasujú, že táto Zmluva vyjadruje ich vážnu, slobodnú a určitú vôľu, a že nebola uzatvorená v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, na znak čoho túto Zmluvu podpísali.

Za TIPOS  
V Bratislave dňa

Za OBDAROVANÉHO  
V Bratislave dňa

---

*Ing. Ján Barczy*  
*predseda predstavenstva*

---

*Mgr. art. Peter Saňka*  
*predseda*

---

*Ing. Katarína Melasová*  
*podpredsedníčka predstavenstva*